

# ZOMBOR és VIDÉKE

POLITIKAI LAP.

Szerkesztőség:

Kossuth-utca 166 szám, Falcione-féle ház.  
Kiadóhivatal  
Oblát Károly könyvnyomdája, Kossuth Lajos-utca.

Felolvas szerkesztő:

Dr. ALFÖLDY ÁRPAD.

Egész évre 12 kor., félévre 6 kor., negyedévre 3 ko

Egyes szám ára 10 fillér.

Naptáriévek: Egész évre 3 kor., félévre 2 kor., Egy negyedévre 2 kor

Mejteljenk minden vasárnap és esztendőnkön.

**A zombor és Vidéke kiadóhivatala tisztelettel kéri előfizetőit, hogy az előfizetések megújítása iránt az illető postahivataloknál annál is inkább mielőbb intézkedni sziveskedjenek, hogy a lap szétküldésében fönnakadás ne történjék.**

## A béke.

Gróf Apponyi Albert gazdaságpolitikáját úgy, amint a jászberényi szózatban körvonalozva van, nemcsak mi valljuk a magukénak. De kell, hogy ezt a kormányzati és a törvényhozási politika is így fogja fel. Sem több, sem kevesebb az: min' a Széll Kálmán miniszterelnök programja, az a program, amely gyökeres változást idézett elő a parlamenti pártéletben s bizakodó reményeit keltette fel mindazoknak, akik Magyarország boldogulását attól várták, hogy gazdasági politikánk végre kivergődjék az egyoldaluságból s azt az irányzatot veszi föl, amelyet ennek az országnak a gazdasági jellege kijelöl.

«Egyenleges védelemben és támogatásban fogjuk részesíteni a nemzeti termelés minden ágát, azt a földművelést, mely gazdasági életünk gerince, azt az ipart, amely fejlődésének remé-

nye és azt a kereskedelmet, melynek nemzeti és reális voltától függ ugy a hazai mezőgazdaságunk, mint a hazai iparnak biztos boldogulása.»

Ez a tétéle az államférfinak, aki igazán a nemzet gazdasági életének útjával tartja kezét s megérzi annak a rezgését.

Ebhez csatlakozik másik államférfiú kijelentés, az, mikor gróf Apponyi Albert szavakat ad a közmegegyezésnek, a közakarattal ariól, hogy «nem engedjük sem a szabadelvűséggel, sem a hasznos gazdasági tevékenység egyik ágával sem azonosítani azokat a gazdasági visszaéléseket, melyek a becsületlen munkát eredményétől megfosztják és gazdasági életünk jó hírnevét veszélyeztetik.»

Tisztelettel kérdezzük a merkantilistákat: ki meri a gróf Apponyi tétélenek az igazságát kétségbe vonni; s ki akarja kompromittálni magát azzal, hogy akár foglalkozási, akár kereseti ágra, vagy csak egyénre, vagy gazdasági vállalatra nézve a területenkivüliség jogát meri követelni, akár az erkölcs, akár a tisztesség közkötelezett használni arra, hogy abba burkoltassanak a feszítő vasak s egyéb betörő eszközök, amelyek a munkát értékétől fosztják meg. Nagy érdeke a merkantilizmusnak, hogy ilyen kalandozások

a mai izzó levegőben meg ne történjenek s jól megszivleltek a tulkapások, az ex-lexek tenyésztői, azok hasznélvezői, hogy a gróf Apponyi bölcs tanácsának a követése az egyetlen mód arra, hogy megfúszulván a saját maguk szerezte ódiuntól, a nemzeti gazdaság tényezőinek sorában foglaljanak helyet. Több munkával, fokozottabb erővel, nagyobb koczházzal, tisztultabb erkölcsi fellegással s mindenekelőtt kevesebb önzéssel, bizonyára eredményesebb lesz a munka a nemzet javára, mint most, mikor megfélemlítésel, gyanúsítással akarnak utalomra vergődni a tulkapások.

A gazdasági békére való törekvések épp olyan prizmán törnek meg legálább eddig, mint aminő különböző mesterséges sugárszórással a felkelteti kérdések úgy világítatnak meg, hogy a történelmi felekezetek ellenségei állanak szembe. Ezeket a gyújtogató sarakat törekedett gróf Apponyi Albert államférfiú nyilatkozatában ártalmatlanná tenni.

## Zombor szab. kir. város költségeloirányzata az 1901. évre.

Heinecz Kálmán főszámvevő jelentése szerint a költségeloirányzat mérlege a következő.

Szükséglet: 583,490 korona 93 fillér.

Pedezett: 397,074 korona 37 fillér.

## A „ZOMBOR és VIDÉKE” TARCZAJA.

### A fősvény.

Irta: W. D.

A Z. és V. eredeti tarczaja.

Vasárnapra virradt a falu. Szép derült volt ez az istendiesérő nap. Az utczán végig ahány ember mind a templom felé törekszik ünnepöl ruhában, imakönyvvel a kezében. Amint elhalad valamelyik a templom melletti ház előtt, szánakozó mosolyra huzódik ajka. Megmondogatja mind a társának véleményét arról a házról és lakóiról, szólj ákszapulják a gazdát utc-n-utfélen.

— Hogy ez a vén zsgori nem tudja egyszer már kimeszelni a házát, úgy hull a vakolat róla, hogy jobban se lehet, egész csuffa teszi az ieten házát, a minap is megszólít érte egy csuvaszi ember ahogy itt járt.

— Hagyd csak, hiszen még ételre sem tellik.

— Nem e, több annak a pénze mint a pylva, majd fölveti, csodálom, hogy ki nem raboltak még.

A két zsombos asszony elhaltatott, mert kinyílt a ház rozoga ajtaja és egy fiatal leány lépett ki rajta. Viseletes, de tiszta ruhában volt, lesütött szemmel ment a templom felé.

— Ej no Vieza leikem, hogy számmal ne vétsék az a zsgori apád nem tud egy ruhára valót adni nekéd, nézd csak a többi lányokal milyen ezírták, majd elrepülnek, pedig alig telik a tulipántos ládára. Dejszen öl eltakarítja az öreg a babás bankót, sajnálalak szívemből Vieza leikem, hogy olyan lelketlen az apád.

A leány szó nélkül megy tovább, halvány areza egy lehelletnyit talán elpiroslik meg be a templomba, odaáll felre a sarokba, nem megy a lányok közé, akik nem szivelik a zsgori Dorozsi Gábor lányát, csak összebujnak és nyúvik, gunyolják a lányti akinek oly nagyon fősvény az apja.

Bizony nagyon zsgori volt Dorozs Gábor. Fialat korában halt el apja, ki elég esinos vagyonát hagyta rá, de azt a kikötést is, hogy hamar házassodjék meg. Számító volt az öreg halála előtt, ki is je-

ölte a mennyasszonyt Zvegy Geréb Zuzsinná személyében, aki szintén szép vagyonak volt tulajdonosnője. Az asszony tán 10 évvel volt idősebb férjénél és így nem esoda, hogy ha téllékeny volt fiatal urára. Nem adott pénzt neki, a zsgori életre szoritotta s meit félt hogy ura hüllen lesz hozzá, nem eresztette el magától, munkájában segített neki. Nem esoda, hogy ha nőtt így a gazdaság, de a gazdsággal a kapzsiság is nőtt. Zuzsna nagyon rá zektalta urát a fősvénységre. Nem közlekedtek a falubeliekkel, eleinte hitlák őket disznótorra, keresztelőre, de mivel nem viszonozták, máskor nem hitlák meg, és Dorozsiék ezt nem bánták, maradjanak maguknak mondták ilyenkor. Nem sokára családi öröm érte a hazat. Dorozsinának lánya született, most csak annyiban lett változás hogy minden megtakarított pénzre rámondták, hogy jó lesz Viezának. A leány pedig nőtt, szépült. A falubeli gyerekek nem szivelték, zsgorinak csuflták, pedig áldott jó lelke volt. Szegényke eljárt-szadozott otthon egyedül az udvarban, az

50% pótdadó 187.000 korona.

Fedezeti többlet 583 korona 44 fillér. A költsegelirányzat egyes tételei a következők:

a) **Bevétel.**

1. Fekvőeszköz jövedelme. 1. Földek hasznobéré 70000 korona. 2. Városi épületek bére 54962 korona 10 fillér. 3. Erdei jövedelem 20 korona. 4. Halászati jog jövedelme 1000 korona. 1. ezim összege 125982 korona 10 fillér.

Ad. 1. Az előző évinél 3400 koronával több a földek hasznobérbeadásánál elért kedvezőbb eredmény miatt.

Ad. 2. Az előző évinél 440 koronával kevesebb, mert a sörházi épület bérbeadható nem volt.

II. Javadalmak jövedelme. 1. Italn érségi jog kiirtalanítási kötvény 4½% kamat 57649 korona 50 fillér. 2. Fogyasztási adóptótiék 32000 korona. 3. Helypenzszedési jog jövedelme 19000 korona. 4. Halászati jog jövedelme 700 korona. 5. Regale kiirtalanítási többlet 13910 korona 02 fillér. 6. Ásvány, gyógyforrás-, és gyártott vizek (szikvíz, pezsgó) fogyasztási adó utáni jövedelem 12000 korona. 7. Borítal- és húsfogyasztási adó 10000 korona. II. ezim összege 145259 korona 52 fillér.

III. Különféle jövedelmek.

1. Birtokváltozási illetékek 18776 korona. 2. Mértékhiitelesítési díjak 396 korona. 3. Késedelmi kamatok 3374 korona. 4. Arvatóri költségek megtérítése 2400 korona. 5. Barnok eladásából 500 korona. 6. Diszkert és faiskola jövedelme 750 korona 22 fillér. 7. Előre nem látható jövedelem 1198 korona. 8. Allami adókirovások és végrehajtási költségek 3914 korona. 9. Alapítványok kezelési költségei 1840 korona. III. ezim összege 33138 korona 22 fillér.

IV. Rendőri jövedelem.

1. Marhajárlatok utáni jövedelem 2042 korona. 2. Tolonczügyre fordított költségek megtérítése 246 korona. 3. Mezőrendőrségi jövedelem 50 korona. IV. ezim összege 2438.

V. Közművelődési jövedelem.

1. Birságok iparoktatásügyi czélokra 434 korona. 2. Allami segély az alsófokú kereskedelmi és iparskola fenntartásához 1200 korona. 3. Beiratási és tandíjak a felső kereskedelmi iskolában 6080 korona.

alatt pedig nőtt, lassan észrevétlenül. A szülők utóbb nem szerették. Fiu után ábrándoztak, aki majd átveszi a gazdaságot és nővel, szaporítja. Egyszerre vonást hozott a sors számításukon, az asszony meghalt. Dorozsi urának nem volt segítő társa, aki a fél munkát elvégezte volna helyette, magára maradt a lányával, a kit szabadjára hagytak mint valami vadvirágot. Most fővárosy-ságe mellett gyanakvó lett, munkára fogta a leányt is és most annak kellett rendbetartani a házat, főzni a bérésekre. Szegény leány. Eddig az volt a baj, hogy túl szabad volt, most még nagyon is megszorították. De ez úgy látszik előnyére szolgált. A hajdani pénészvirágból viruló hajdajon lett, megriótt, megerősödött. A munkával elfelejtette a magányosságot, a kirekesztést és virult, szépült. Apja örömmel tekintett olykor végig rajta, sorra vette gondolatban a falu legényeit, de úgy találta, hogy azok szegények az ő lányához, várt, nézte a gönnyed falu gazdagabb telkesijait és talán már válszított is egy jó gazdagot közülök. A lány előtt is lett néha czélzást erről a dologról, de Vicza ilyenkor vagy apja ölébe ugrott és így kiáltott:

(Folyt. követc.)

4. Beiratási és tandíjak az alsófokú kereskedelmi és iparskolában 1438 korona. 5. Iparengedélyi díjak 1266 korona. 6. Allami segély a felső kereskedelmi iskola fenntartásához 3000 korona. V. ezim összege 13358 korona.

VI. Egészségügyi és jótékonyozó jövedelem.

1. Kórház-alap jövedelme 2146 korona 66 fillér. 2. Vagyonhi jövedelme 9400 korona. 3. Apóliási díjak megtérítése 6191 korona. 4. Szegény-alap többletje után befolyó kamatok 1024 korona 15 fillér. 5. Allategészségügyi czélokra fordítandó jövedelem 208 korona. VI. ezim összege 18964 korona 81 fillér.

VII. Asphalt járdák.

1. Asphalt járdák burkolati költség visszatérítése 36960 korona. VII. ezim összege 36960 korona.

VIII. Pénztári maradvány.

1. Kövezési-alap visszatérítendő költsége 7504 korona. 2. Pénztári maradvány 1899. év végével 13469 korona 72 fillér. VIII. ezim összege 20973 korona 72 fillér.

b) **Kiadás.**

1. Tisztviselői fizetése és szolgák ellátása.

1. Tisztviselők fizetése 78140 korona. 2. Szolgák és felfogadottak bére 17104 korona. 3. Kegydíjak 2543 korona 98 fillér. 4. Szolgák ruhazata 3018 korona 20 fillér. 5. Közbesítők lótatási átalánya 463 korona 68 fillér. I. ezim összege 101269 korona 86 fillér.

II. Gazdasági költségek.

1. Városi épületek fenntartása 5702 korona 87 fillér. 2. Vízvezetők csatornák tisztítása 1000 korona. 3. Kutak tisztítása és fenntartása 6254 korona 32 fillér. 4. Gazdasági és egyéb eszközök beszerzése 300 korona. 5. Anyagok beszerzése 1000 korona. 6. Épületek tűz elleni biztosítása 674 korona. 7. Utcák kivilágítása 19217 korona 20 fillér. 8. Hivatali helyiségek viágítása 540 korona. 9. Hivatali helyiségek fűtése 2920 korona. 10. Termények beszerzése 3603 korona 16 fillér. 11. Különféle tárgyak beszerzése 3120 korona. II. ezim összege 45332 korona 39 fillér.

III. Különféle kiadások.

1. Irodai szükséglet 6141 kor. 32 fill. 2. Napidíjak és utazási költségek 2000 kor. 3. Bélyeg, posta, távirat és telefon illetékek 520 kor. 4. Közadók 19485 kor. 05 fill. 5. Barnok beszerzése 2200 korona. 6. Jutalom és segélyezések 600 kor. 7. Diszkert és faiskola fenntartása 6160 korona. 8. Előre nem látható kiadások 6808 kor. 81 fill. 9. Végrehajtási költségek 98000 korona. 10. Adósságok törlesztése 66062 korona. 11. Nyugdíjjárulék 20286 kor. 11 fill. 12. Allami menlovak ellátása 708 kor. 60 fill. III. ezim összege 140843 kor. 88 fill.

IV. Rendőri kiadások.

1. Tisztviselők fizetése 1200 korona. 2. Rendőrök bére 29160 korona. 3. Rendőrök ruhazata és szerelvények 6909 korona. 4. Rendőrök lótatási átalánya 5440 korona. 5. Gyepmester bére és illetménye 1600 korona. 6. Tolonczügy ellátására 400 korona. 7. Előfogatok kiállítására 3200 korona. 8. Tűzoltó-egylet segélyezése 5000 korona. IV. ezim összege 64509 korona.

V. Közművelődési czélokra.

1. Hitefekezeti iskolák segélyezése 64285 korona 16 fillér. 2. Iskolai helyiségek bére 2520 korona. 3. Gynnasium fűtése 1200 korona. 4. Színészeti segélyezése 4800 korona. 5. Városi könyvtár segélyezése 400 korona. 6. Felső kereskedelmi iskola fenntartása 19640 korona 38 fillér. 8. Gynnasiumi iskola ösztöndíj 320 korona. 9. Földmívelői iskolai ösztöndíj 600 korona. 10. Zeneakadémiai alap gyarapítására 600 korona. 11. „László gyermek otthon” alapítványra 50 korona 12. „Hadapród iskola” alapítványra 400 korona. 13. Országos

Központi Hiteleszövetkezet 2 alapítványa. 54 fillér.

VI. Egészségügyi és jótékonyozó kiadások.

1. Orvosok és szállásznók fizetése 5800 korona. 2. Kórház fenntartása 10448 korona. 3. Vagyonhi fenntartása 8279 korona 30 fill. 4. Vidéki kórházakban ápoltak költségei 1284 korona. 5. Arvak és jelenczek eltartása 8488 korona. 6. Szegények részére gyógyszerek. 7. Jótékonyozó adományok 1600 korona. 8. Keresetképtelen szegények eltartására 18030 korona 50 fillér. 9. Járvány elleni övintézkedés 600 korona. 10. Allategészségügyi kiadások 400 korona. VI. ezim összege 54929 korona 80 fillér.

VII. Asphalt járdák költségek.

1. Asphalt járda burkolati költsége a város mint erkölcsi testület után 10110 korona. 2. Asphalt járda burkolati költség a háztulajdonosok után 36960 korona. VII. ezim összege 47070 korona.

VIII. Rendkívüli tételek.

1. Vásártér fenntartása 400 korona. 2. Baja-újvidéki vasút építéshez hozzájárulás 84k részlete 12950 korona 46 fillér. 3. Vásártér berendezése. 4. Régi laktanya utáni bér. 5. Régi laktanya megvételére 10000 korona. VIII. ezim összege 23350 korona 46 fillér.

## A mai verseny nevezései.

### I. Bács-Bodrogh vármegyei mezőgazdaság sikversenye.

1. díj 200 korona, 2. díj 50 korona, 3. díj 20 korona. (Az első díjat Zombor sz. k. város adja).

Távolság 1600 méter. Futhat minden Bács-Bodrogh megyei, úgy Baja, Szabadka, Újvidék és Zombor sz. k. városi gazdának saját tenyésztési 3 éves és idősebb félvérű lova.

Nevezés az oszlopnál.

### II. Sikverseny.

Díj 1000 korona. (Adja a m. k. földmívelésügyi miniszter.

Ebből 900 korona az elsőnek, 100 korona a másodiknak.

Távolság 1800 méter. Teher 3 é. 66 kg., 4 é. 72 kg., 5 é. és id. 73 kg. Oly lovaknak, melyek sikversenyt nem nyertek, 5 kg. engedmény.

Tét 20 korona. F. v. f.

Neveztek:

1. **Dobó István.** „Banya,” 3 é. stp. k. (Bácsi-Czigány). Teher 59½ klg. Szín: kék test, fekete sapka. Lovagolja Somorjay Géza, hadnagy.

2. **Erdélyi János.** „Czintra,” 5 é., stp. k. (Győztes—Nyalka.) Teher 66½ klg. Szín: világoskék-vörös szalag; egyenruha. Lovagolja: Reviczky Tamás, honvédhuzár-hadnagy.

3. **Gróf Lubienski János.** honvédhuzár-Százados. „San Salvatore,” 4 é. stp. m. (St. Simon—Adria). Teher 67 klg. Szín: fekete szalag; egyenruha. Lovagolja?

4. **Ugyanaz.** „Zaza,” 3 é. pk. (Jack o Lanter—Zukunft). Teher 50½ klg. Szín: fekete-piros válszalag; egyenruha. Lovagolja: Binder Ottó, honvédtiszt-helyettes.

5. **Ugyanaz.** „Terefeny,” 3 é. s. m. (Trikrack—Dirindl). Teher 61 klg. Szín: fekete szalag; egyenruha. Lovagolja: Szántó László, huszárhadnagy.

6. **Manasteriotti.** főhadnagy „Mégis,” 3 é. s. k. (Master Kildare—Micsoda)

Teher 64½ klg. Szín: kék-fehér csikos vállszalag; egyruha. Lovagolja: . . .

7. **Mikovits Nemeski György.** „Verneuil“, 5 é., f. m. (Verner-Dona). Teher 68 klg. Szín: kék test, fehér sapka. Lovagolja: a tulajdonos.

8. **Omervic Aga.** „Milka“, 4 é., k. (Kedves-Lila). Teher 65½ klg. Szín: kék sárga. Lovagolja: a tulajdonos. (Bosz-nia).

9. **Peity Tukulacz Antal.** „Dora“, 5 é., p. k. (Cedur-Exact). Teher 66½ klg. Szín: zöld test, fekete sapka. Lovagolja: Peity János.

10. **Tóth Elemér.** „Fadian“ 7 é., p. m. (Dictator-Fabiola). Teher 73 klg. Szín: fekete-fehér ujjak, fehér bojt. Lovagolja: Krause Károly.

11. **Vécsey Ervin**, hadnagy. „Candeur“, 5 é., stp. k. (Panzer-schiff—Caprice). Teher 66½ klg. Szín: meggyvörös test, sárga ujjak, sárga sapka. Lovagolja: a tulajdonos.

12. **Id. Vojnics Sándor.** „Dama“, 6 é., p. k. (Caledon—Feeske). Teher 71½ klg. Szín: arany-sárga test, vörvörös szegélyvel és gombbal, vörös sapka arany bojtal. Lovagolja: Vojnics Béla.

### III. Akadályverseny.

Díj 600 korona. (E díjhoz az Urlovasok Szövetekezete 500 koronával járul.) A második ló a tétet összegét nyeri.

Távolság 4000 méter. Teher 4 é. 72 kg., 5 é. és id. 74 kg. — Oly lovaknak, melyek sem gát-, sem akadályversenyt nem nyertek, 5 kg. eng.

Tét 20 korona. F. v. f.  
Neveztek:

1. **Hoffmann Lipót**, őrnagy. „Gladiator“, id., p. h. (Galaor—Evergreen). Teher 69 klg. Szín: arany-sárga és kék csikos, vörös sapka. Lovagolja: Somorjay Géza, hadnagy.

2. **Gróf Lubienski János**, honvédhuszárszázados. „San Salvatore“, 4 é., stp. m. (St. Simon—Adria). Teher 69 klg. Szín: fekete szalag, egyruha. Lovagolja: Szánthó László, huszárhadnagy.

3. **Tombácz Károly**, főhadnagy. „Alvajáró“, id., stp. h. (Manfred—Alex). Teher 69 klg. Szín: világoskék szalag. Lovagolja: a tulajdonos.

4. **Tóth Elemér.** „Fadian“ 7 é., p. m. (Dictator—Fabiola). Teher 69 klg. Szín: fekete-fehér ujjak, fehér bojt. Lovagolja: Krause Károly.

5. **Vécsey Ervin**, hadnagy. „Candeur“, 5 é., stp. k. (Panzer-schiff—Caprice). Teher 69 klg. Szín: meggyvörös test, sárga ujjak, sárga sapka. Lovagolja: a tulajdonos.

6. **Vojnits Simon.** „Pompás“, 7 é., s. k. (Vihar Teher 74 klg. Szín: vörös test, sárga ujjak, sárga sapka. Lovagolja Vojnics Béla.

### IV. Ügetőverseny kettős fogatokkal.

Díj 800 korona. Ebből 700 korona az: elsőnek, 100 korona a másodiknak.

Távolság 10 klm. A nyertes fogatnak a távolság klmét átlag 2 p. 40 mp. alatt kell megtennie. Rossz talajviszonyok esetén a versenyintézőség fentartja magának a jogot a díjat oly fogatnak is kiadni, mely a kiszabott reccondon túl teszi meg a 10 klm.

Oly fogat, melyben mind a két ló importált, amerikai vagy orosz 800 m., ha egy ló az, 600 m. térhátránnyal indul. Oly fogat, melyben mind a két ló belföldi, de amerikai vagy orosz vérből származik, 400 m., ha egy ló az, 200 m. térhátránnyal indul.

Ha mindkét ló budapesti vagy bécsi mezőn első díjat nyert, a fogat 600 méter, ha csak az egyik ló nyert ugyanazon mezőn egyikén első díjat, ugy a fogat 400 méter térhátrányt kap.

Ha mindkét ló valamely vidéki mezőn első díjat nyert, a fogat 200 méter, ha csak az egyik ló nyert első díjat, ugy a fogat 100 méter térhátrányt kap.

Tét 20 korona. F. v. f.  
Neveztek:

**Szemző István.** „Tinka“, id. p. k., belföldi; és **ifj. Vojnits Sándor-tól.** „Parázs“, 6 é., p. m., amerikai vérből származó belföldi; az utóbbi a budapesti mezőn több első díjat nyert. Hajtja: ifj. Vojnits Sándor.

### V. Vigaszverseny.

Díj 500 korona. Ebből 450 korona az elsőnek, 50 korona a másodiknak. (E díjhoz a Magyar Lovagereget 300 koronával. Zombor sz. kir. városa 200 koronával járul.)

Távolság 1200 méter. Teher 3 é. 66 kg., 4 é., 72 kg., 5 é. és id. 73 kg. — Oly lovaknak, melyek süversenyt nem nyertek, 5 kg. eng.

Tét 20 korona. F. v. f.  
Neveztek:

1. **Dobó István.** „Kaczer“, 5 é., stp. k. (Kisbörös-ose—Szattván). Teher 71½ klg. Szín: kék test, fekete sapka. Lovagolja: Somorjay Géza, hadnagy.

2. **Gróf Lubienski János**, honvédhuszárszázados. „San Salvatore“, 4 é., stp. m. (St. Simon—Adria). Teher 67 klg. Szín: fekete szalag, egyruha. Lovagolja: . . . . .

3. **Ugjanaz.** „Zaza“, 3 é., p. k. (Jack o' Lantern—Zukunft). Teher 59½ klg. Szín: fekete szalag, egyruha. Lovagolja: Szánthó László, huszárhadnagy.

4. **Ugjanaz.** „Terefer“, 3 é., s. m. (Trick-track—Dirndl). Teher 61 kg. Szín: fekete-piros vállszalag, egyruha. Lovagolja: Binder Ottó, honvédtiszthelyettes.

5. **Masteriotti**, főhadnagy. „Mégis“, 3 é., s. k. (Master—Kildare—Micsoda). Teher 64½ klg. Szín: kék-fehér csikos vállszalag. Lovagolja: . . . . .

6. **Mikovits Nemeski György.** „Verneuil“, 5 é., f. m. (Verner—Dona). Teher 68 klg. Szín: kék test, fehér sapka. Lovagolja: a tulajdonos.

7. **Omervic Aga.** „Rinza“, 5 é., p. k. (Junak—Zuka). Teher 66½ klg. Szín: kék-sárga. Lovagolja: a tulajdonos.

8. **Peity Tukulacz Antal.** „Dóra“, 5 é., p. k. (Cedur—Exact). Teher 66½ klg. Szín: zöld test, fekete sapka. Lovagolja: Peity János.

9. **Tombácz Károly**, huszárfőhadnagy. „Alvajáró“, id., stp. h. (Manfred—Alex). Teher 69½ klg. Szín: világoskék szalag. Lovagolja: a tulajdonos.

10. **Tóth Elemér.** „Fadian“, id. p. m. (Dictator—Fabiola). Teher 73 klg. Szín: fekete-fehér ujjak, fehér bojt. Lovagolja: Krause Károly.

11. **Id. Vojnits Sándor.** „Paesirta“, 7 é., Caledon). Teher 71½ klg. Szín: arany-sárga test, vörvörös szegélyvel és gombbal, vörös sapka arany bojtal. Lovagolja: Vojnits Béla.

### A versenyintézőség a következő:

Elnök és versenybíró: Szemző István.

Tagok: Bezerédy István, báró Bibra Frigyes, Dungyerszky István, dr. Falcione Nándor, Fernbach Antal, Fern-János, Fernbach Péter, Halm Ervin, Karácson Gyula, Koczár Zsigmond, Latinovits Géza, Latinovits Pál, dr. Molnár Károly, Pilaszanovits József, Piukovits József, Rác György, Szemző Gyula, Szemző Károly, Trischler X.

Ferencz, dr. báró Vojnits István, ifj. Vojnits István, Vojnits Simon, dr. Vujevich Zoltán, dr. Zákó István, Zákó Milán.

Versenytitkár: Gyorgyovánszky Gy. Máz-szó és kiséítő helyettes titkár: Szalay Frigyes.

Kiséítő helyettes mészáros: Konyovits Antal.

Indítók: dr. A földy Árpád, ifj. Szemző István, Falcione Lajos, Lederer Pál és Halm Ottó.

Időmérők: Birvatszky György és Fernbach Bálint.

Ellenőr: Szemző Dezső.

Talalisatur vezető: Bittermann Gy. Pénztárnok: Bittermann László.

## HÍREK.

\* **A görög keleti püspök Zomborban.** Dr. Sevcics Mitrofan ujvidéki gör. keleti püspök tegnap délelőtt (1 óra)kor városunkba érkezett. A szerb egyházfő a szántóval új görög keleti templom felszentelése alkalmából érintette Zombort. A magas vendég a Zsirkováci vasúti állomáson szállott le, a hol dr. Krónics István, a zombori szerb notabilitások élén fogadta. Innen dr. Krónics István ötös fogatán a fogatok hosszu sora által kísérve, dr. Krónics István szállására hajtott, a hol az ujjomnan felépült ujszállást nagy ünnepélyességgel mozsár durrogások között felszentelte. Felszentelés után a háziúr pompás ebédet adott. Ebéd után 6 méltósága Zomborba jött be, innen pedig nagy kísérettel Szántóvára köcsözött, a hol ma van az új templom felszentelése.

\* **Lelkész kinevezés.** A szabadkai szerb hitközség az üresedésben levő lelkézi állásra f. hó 9-én tartotta meg a választást. De miután a megválasztottnak nem volt meg a törvényben előirt két-harmad szavazatbbsége, az iratokat filterjesztették az ujvidéki püspökhöz lelkész-kinevezés végett. A püspök Dimitrievics Timót helyettes kaplánt nevezte ki, akinek a választás alkalmával a legkevesebb szavazata volt. A szerbek között emiatt nagy a főháborodás.

\* **Kinevezés.** Az igazságügyminiszter Bartal Lajos szabadkai járásbíró-sági joggyakornokot a verseczi járásbíró-sághoz aljegyzővé nevezte ki.

\* **Véres verekedés.** Folyó hó 28-án d. 1 óra tájban Dédits Lázár korezmájába részegen tértek be: Karalits György kisbirtokos és Bogisits Mátyás fuvaros zombori lakosok, kártyázní kezdtek. Rövid idő múlva azonban összevesztek, mert egyikük hamisan játszott. A vége az lett a dolgnak, hogy hajba kaptak s Karalits Bogositot oiyannyira össze visszaverte, hogy véresen kellett a saját köcsiján haza szállítani. Szerencse, hogy a rendőrség idejékorán a helyszínre ért, különben Karalits agyonverte volna ellenfelét.

\* **Kinevezés.** Az igazságügyminiszter Bartal Lajos szabadkai járásbíró-sági joggyakornokot a verseczi járásbíró-sághoz aljegyzővé nevezte ki.

\* **A Bács-Bodrog vármegyei** Történelmi Társulat választmányja október hó 1-én d. u. 5 órakor az elnök lakásán (Széchenyi körút 232 sz. a.) ülést tart Tárgy: 1. Az ásatásokra kiadandó összegek megalapítása, 2. A közgyűlés napjának kitzése.

\* **Gyilkos támadás.** Folyó hó 24-én esti 9 óra után Pávits Jakab korezmájába tért be kissé becsipve Klapecz

Antal napzámos és ott 1/2 liter bort rendelt. Alig időzött ott néhány percig, mikor az asztalra dőlt és elaludt Pávius nem sokára felkeltette és haza küldte. Klapecz erre minden ok nélkül előrántott egy nagy kést s azzal Páviusot jobb combján úgy megszurta, hogy az rögtön összeesett. Most élet-halál közt lebeg. Az eset a rendőrségnél nyomban feljelentetett. A bűnvizsgálat már folyamatban van.

**\* A szabadkai prépost halála.** Mamuschik Mátyás nagyprépost ma délután fürdőküszében a páhosi tóba belefuladt. A nagyprépost egyedül volt a fürdőben s csak később vette észre eltűnését dr. Barthá orvos. A holttestet szakadatlanul keresik, de ezideig nem találták meg. Az orvos véleménye szerint Mamuschik halálát szívizérlődés okozta.

**\* Szabadka közgyűlése.** Szabadka város törvényhatósági bizottsága Schmausz Endre főispán elnöke alatt tegnapi délután tartotta rendes havi közgyűlését. A legérdekesebb tárgya a bajmoki román kat. plébános-választás volt. Nagy élénkséggel uralkodott a teremben, a városatyák izgatottan várták, vajjon ki lesz az új bajmoki plébános? Alighogy a városi tanács megérkezett élén a főispánnal, azonnal megkezdték a jelölést és pedig jelöltettek a következők: Tumbász István, Kuluncsics Miklós és Gyenes Kápolánok. A névszerinti szavazás megejtése után Kuluncsics Miklós 136, Tumbász István 1 és Gyenes 2 szavazatot kapott. Darányi Ignác dr. földmívelésügyi miniszterhez intézett üdvözlő táviratra érkezett megköszönő választ a bizottsági tagok élénzséssel fogadták. A város iparviszonyainak tanulmányozása tárgyában a kereskedelmi miniszter átíratára vonatkozólag a tanács javaslata az volt, hogy a szegedi kereskedelmi és iparkamarával érintkezésbe fognak lépni és legközelebb egybeül a tanács és a kiküldött miniszteri biztossal, a kerületi iparfelügyelővel és az ipartestület előljáróságával együttesen alapos tanulmány tárgyává fogják tenni iparviszonyainkat. A közgyűlés a javaslatot elfogadta, területmegváltásokra történt szavazás után a közgyűlés Piukovics Istvánnak egy havi szabadságot engedélyezett. Klein Adolf dr. biz. tag indítványára határozatba ment, hogy a rendőrség létszámát harmincezerrel megszorították, illetve a tanács utasított, hogy e tárgyban terjeszsen be indítványt a jövő közgyűlés elé. Ungyencsak Klein dr. indítványára a Szechenyi-tér befűtése tárgyában a tanács utasított indítvány tételeire. A rajztanári állást nem töltötték be, miután a pályázók közül egyedül csak is Löschinger Bélának volt meg a kellő kvalifikációja, őt azonban a közgyűlés nem akarta megválasztani, amiért is új pályázatot hirdetnek. A Szabadkai Gazdakör kérvényét a szederfa-iskolák létesítése tárgyában, mellőzte a közgyűlés. Milassin József alveváltárnoknak két havi szabadság megadott.

**\* A perza sah Bácskában.** A perzák hatalmas uralkodója Konstantinápolyba való utaztatása Bács-megyét is érintette. Szabadkán, Új-Verbáson és Újvidéken kiszállott a vonatból, fogadta a tisztelgeséket és rendjeleket osztott szét. A mint hírlík, báró Vojnics István dr. Bács-Bodrogh vármegye főispánja az orosz-lán renddel lett kitüntetve. O Felsőségnek a tetszését az összes bácskai fogadtatások között leginkább az új-verbázi nyerte meg, a hol báró Vojnics István dr. főispán jelent meg tisztelgésre a megyei tisztikar és nagy számu notabilitás élén. Itt egyébként egy igen megható jelenet játszódott le. A hatalmas uralkodó fogadtatásának a megtekintésére ugyanis egy éppen egybekelt fiatal házaspár is megjelent a vasutnál az egész nász néppel együtt.

A nagy népies dísz magára vont a Felsőségnek a figyelmét. Amikor értésére adták, hogy már van szó: saját kezűleg adott a fiatal asszonynak hat darab aranyat körülbelül 100 forint értékben. Az egyes fogadtatásokról a következő értesítéseket kaptuk: Muzaffer-ed-Din, a perzák hatalmas eszéjszója 27-én délután 4 óra 15 perczkor külön udvari vonaton Szabadkára érkezett. Oriási községgel verődött össze a pályaudvaron, a peronna csakis belépti jeggyel lehetett bejutni, a tágas folyosót teljesen megtöltötte elegans község, nagyvibrészt hölgyek, valamennyien elegans öltözetben. Kívül a folyosón csupán frakkban vagy díszmagyarba öltözött urakat, továbbá a magasabb rangú katonatiszteket érgettek 4 óra tájban hargos dobsszóval megérkezett a cs. és kir. 86 ik gyalogezred egy díszszáza. A peronon kívül álltak díszmagyarban: Schmausz Endre főispán, Vojnics Sándor, Bezeredy István, Vermeš Béla országggy. képviselőket, Mamuschics Lázár polgármestert, Pertich Mihály, Szalay Mátyás, Kurucz Gyula, Jakabcsics Gyula, dr. Reischer Lajos, Wenzel Lajos, Csáth és Zsiványovits alezredek, Szigler és Halm őrnagyok a katonaság részéről. Dr. Gyorgyevics Szredoje h. polgármestert. Pontban 4 óra 15 perczkor lassan beérkezett az állomásra a 12 kocsi álló udvari vonat. A megérkezést a díszszáz körtése jelezte. Helbling Ferenc állomásfőnök tiszteltet s a vonat megállott. Minden szem a harmadik kocsira fordult, ahol a perza sah az ablakon nézett ki. A díszszáz dobosa megütötte a dobot, amely addig, míg a vonat itt állott, folyton pergett. Elsőnek Marx János államvasúti igazgató szállott le, ő vezeti a vonatot; vele voltak Kovács felügyelő. Kötányi főfelügyelő, Ofner felügyelő, Weinhard forgalmi főnök és a budapesti főtüzházi főnök. Szabadkán Kovács János főtüzházi főnök vette át a vonatot. A sah kíséretében voltak Bechtolsheim báró lovasági tábornok, Tallian huszárszázados, Gissi báró ezredes, Eminé Soltan Szadzam bírói kancellár, Hakimol Molik udvari miniszter, Nasserol Molik miniszter, Serdar Coll tábornok, Zehred Dooleh miniszter, Mavassagneh Dvoleh főkamarás, Arfaed Dvoleh rendkívüli követ, Vezire Homayon miniszter, Behared Djengue tábornagy, Mohardessot Mamalek miniszter, Adcock és Khalit orvosok, Ibrahim Khan udvari orvos, Mohamad Ali Khan hadsegéd és több kamarás. Első sorban Mollisch kapitány jelentést tett a sahnak, aki elsőként a díszszázad mellett, majd Bechtolstein báró a jelenvolt tiszteteket bemutatva neki, azután pedig a polgári urakkhoz ment, akiket ugyancsak Bechtolstein báró mutatott be a sahnak. Nevezetesen a főispánt, a polgármestert és Szalay főkapitányt, akiknek kezét nyujtott. A perza sah tolmácsa utján megköszönte a szíves fogadtatást és visszament kocsiába, ahol a vonatindulásig az ablakban állott, élénk figyelemmel kísérve a jelenvoltakat. A kocsiiban elővette kézzeljét és ozeruzával írt arra, vaioiszindleg a bemutatott urak neveit. 4 óra 20 perczkor az udvari vonat tovább robotott Újvidék felé. A vonat megérkezésekor és tovább indulásakor a jelenvolt nagyközönség lelkesen megjelent a királyok királyát. Megemlítődé meg, hogy a rendőrség példásan teljesítette nehéz munkáját a rend fenntartásánál. A sah időzése alkalmából többeket kitüntetett és pedig Csath Lajos honvéd alezredest a perza sah és orosz-lán rend II. osztályát, Mollis Mórncz kapitányt ki a díszszázad parancsnoka volt, egy értékes arany órát kapott, továbbá két aliszit 1—1 aranyérmét. Új-Verbáson 5 perccor állott a vonat. Újvidéken a sah vonata tizenöt perccor időzött. A sah kiszállt a vonatból, megszemlélte a díszszázadot és kezét szorított a tisztelgőkkel.

**\* Magas kitüntetés.** Mint a Wiener Zeitungból értesülünk, O Felsőség a király Gottlieb Taussig gyártulajdonost, a Gottlieb Taussig-féle gyertya, szappan- és ilatszergyárt főnökét, a Ferenc József rend lovagkeresztjével kitüntette.

**† Halálozás.** Schwarz Jakabné született Löbl Cservenkan folyó hó 25-én, hosszú szenvedés után 57. életévében meghalt.

**\* Új halgazdaság.** Legközelebb új halgazdaság létesül O-Szivác község határában, a Ferenc csatorna mentén, melynek czeija kizárólag ponty ivadék nevelése lesz.

**\* Értesítés.** A szegedi m. kir. bábaképző-intézetnei a legközelebb imagary-német tanfolyamra való felvételüket október hó 1-étől 10-ig tartanak. A felvételnél bemutatandó okiratok: keresztelési, erkölcsi, orvosi és illetőségi bizonyítvány.

**\* Zsarolás névtelen levéllel.** Geiger Mor szabadkai földbírtokos tegnap egy névtelen levelet kapott, amelyben az volt írva, ha ma 9 óráig egy bizonyos helyre 80 forintot nem tesz, fel fogja írni. Geiger az összeget borítékba tette és letétet le arra a megjelölt helyre s a rendőrség lesben állott, de az ismeretlen zsaroló egy látszik, elég óvatos volt és nem ment el a pénzzel.

**\* Affér az állomásdon.** Nemrég történt a szabadkai pályaudvaron, hogy Kralics János helyettes állomásfőnök Joó Andor ügyvédjelöltet le akarta tartóztatni, mert olyan kocsiába szállt be, amely más részére volt főtartva. Joó személyes szabadság megsértése miatt bepanaszolta a h. állomásfőnököt és ezen ügyben ma volt Csiky Imre kir. albiró előtt a tárgyalás. A feleket és néhány tanut kihallgattak, de Krämer Béla tanu nem jelent meg s e miatt a tárgyalást elnapolták.

**\* Pincze-tűz.** Nagy tűz pusztított Szabadkán, özv. Lissák Janos-nének Egység-utcai pinczejében. A pinczeben nagymennyiségű sonka, szárona és különféle, husnemiek voltak raktározva, amely eddig ki nem deríthető okból kigyulladt és teljesen elégett. A tűzhöz a fojtó füst és tűz miatt alig lehetett hozzáférni s így a mentés is nehezen ment, a kár 6—700 frtot tesz ki.

**\* Világjáró csavargó.** Az újvidéki rendőrség vasárnap Prohaszka Ferenc foglalkozás nélküli csavargót, koldulás miatt elfogta, 1 napi elzárásra ítélte és azután esehországi illetőségi helyére toloncizolta. Kihallgatásokor előadta, hogy évek óta gyalogjárja be a világot, és ily módon egész Afrikát, Ázsiát, Ausztráliát bejárta. Két nevére szülő ütlevelet találtak nála és azon jeruzsálemi és ausztráliai hatóságok peesétjei voltak láthatók.

**\* Hajózás.** A cs. és kir. dunagőzhajózási tarsulat forgalmi igazgatósága közhírré teszi, hogy az alacsony vizállás miatt a személyszállító hajók a moldova — orsova — turnszeverini Dunaszakaszon egyelőre nem közlekedhetnek. Tekintettel az ősi menetrendre való átmenetelre f. hó 29-én a pósthajó Budapestről Moldovára már nem indul.

**\* A Zomborban állomásozó** honvédész részére 1901. évi január hó 1-től 1901 évi december hó végeig szükséges kenyér és zab biztosítása iránt a m. kir. II. honvéd kerületi parancsnokság által folyó évi október hó 10-én d. e. 10 órakor Szabadkán, a honvéd laktanyában nyilvános ajánlati tárgyalás fog tartatni. Szükséglet a kenyérből naponta 146 egy évre 56.490 adag a 840 grm. Szükséglet a zabból naponta 7 adag a 4200 grm egy évre 107 métermázs. Ezen czikket szállításra vonatkozó és egyes vállalkozók által benyújtandó ajánlatok mintája, —

továbbá a szállítási feltételek iránt tájékozásul az illető birtoménekek szolgáltak.

**\* Szerencsétlenség Brestovácson.** Kühner Antal baes-Brestováci Jakos borzalmas módon fejezte be életét. A szerencsétlen folyó hó 25-én boronált a szántóföldre. Ugy 1/2 10 táján a lovak hírtelen megbokrosodtak s vad futásnak eredtek. Kühnert, ki valószínűleg a lovak előtt állt, magukkal ragadták. A szerencsétlen ember a borona alá került, melynek vasszögét mélyen hatoltak be testébe. Az arccal lefelé bukott embert 3 kilométernyire vonszolták a megvadult lovak. Arca a felismeretlenségig el van torzítva. Az egyik szeme kiugrott, orra és állkapcsa leszakadt, altestén pedig számos seb tátong. Igen valószínű hogy a legnagyobb sérüléseket akkor kapta, mikor a vasúti síneken vonszolták át. Holttestét a közs. kórházba szállították honnét másnap — mivel az ügyészség a felboncolást elajátta — haza vitték. Temetése 26-án ment végbe nagy részvét mellett.

**\* Újvidék virilistái.** K. ö. ill.

1. Dungszy Lázár	16926.—
2. Szilvay János	4725.72*
3. Radovánovics György.	3570.12
4. Rákics Péter	2821.14
5. Dr. Polt Mihály	3671.32*
6. Dr. Vučević Illés	2482.72
7. Peics Péter	2466.20
8. Adamovich Sándor	2370.—
9. Frank Lipót	2307.84
10. Trunner Ede	2199.08
11. Jevtics Döme	2120.88
12. Mijatich Gábor	2099.70
13. Jerkovic János	2056.46
14. Csuresics Dávid	1995.58
15. Mijatovic Milos	1933.84
16. Fischer Bernát	1881.38
17. Kron Károly	1823.74
18. Petzy Popovics István	1779.10
19. Schwarz Lipót	1733.18
20. Schwarz József	1733.18
21. Macsvanszky Pál	1727.76*
22. Kopper György	1682.16*
23. Dr. Dungszy Gedeon	1652.12*
24. Sevic Mitrofan	1637.72
25. Dr. Kondrossy Döme	1635.26
26. Wagner Mihály	1569.70
27. Dr. Ofner Mór	1543.16*
28. Kleintek József	1475.74
29. Guttmann Arnold	1448.86
30. Dr. Kaszovitz Armin	1437.12*
31. Dr. Mihics Dusán	1431.63*
32. Kaszovitz Zsigmond	1399.84
33. Pekló Jakab	1356.28
34. Pajevics Arzen	1307.59
35. Ofner Mór	1272.20
36. Dr. Mandics Tivadar	1261.70
37. Korény-Scheck Vincez	1227.44*
38. Raabstern Mór	1219.—
39. Dungszy György	1205.78
40. Dr. Csirics Milán	1200.52*
41. Mayer Imre	1181.70
42. Gröninger János	1138.—

A \*-gal jelöltek adója kétszeresen vétetett.

**\* Eljegyzés.** Koráni Béla eljegyezte Stetzenbach Mariska kasszonyt Új-Verbászról.

**\* Beirások a zeneiskolába.** A zombori filharmonikusok igazgatósága a t. szülők figyelmébe ajánlja, hogy a beirások a zeneiskolába már megkezdődtek s ezen beirások 1. évi október hó 3-ik napjáig bezárólag mindenkor délutáni 5-7 órákban az apatini-uton lévő zeneiskola igazgatósági szobájában eszközöltetnek. A t. szülők kéretnek, hogy a beirásokat lehetőleg fenti időg teljesítsék, mivel az utólagos jelentkezések a tanítás rendes megkezdését nehezíteni fogják. Növendékek felvételnek zongora, harmonium, hegedű, gordonka, bőgő, összes fuvó és ének tanszakra. Tandij havi10 korona, a 2000 koronát meg nem haladó törzsfizetésel

biró tisztviselő, valamint külön vagyonnal nem rendelkező iparosok földadóját, vagyis havi 5 koronát fizetnek. Az igazgatóság.

**\* Csalás szelvényekkel.** Valami élelmes német ezég egész Bácskát elárasztotta német szövegű szelvényekkel, amelyekből legtöbb Szabadkára jutott. Ezeket a szelvényeket akként árusítják el, hogy a kereskedő pl. öt szelvényt boesát ki s ezeket az átvevő tovább adja, az átvevők pedig a szelvény és 6 korona 25 fillér beküldése ellenében öt új jegyet kap. Ezeket egyenként 1 korona 25 fillérért eladják s ha a vevők eleget tesznek a feltételeknek, vagyis ismét 5 darab szelvényt hozhatnak és így tovább aki egyet vett ismét 5 darabot hozat, úgy az első eladó kap egy arany női órát vagy egy ezüst uri zsebrórárt 57 korona 50 fillér értékben. A budapesti iparhatóság ezt a német svindlit betiltotta, most a német szelvényeladók a vidéket használják ki. Két hét óta Zomborban is közkezen forgának ezek a szelvények, jó lenne ha a rendőrség hamarjában utját állná ennek az újabb csalási szisztémának.

**\* Házasság.** Perts Aladar es. és kir. huszadhadnagy tegnap vezette oltárhoz Magyar Margit kasszonyt, öttömösi Magyar György földbirtokos leányát

**† Gyászjelentés.** Özv. Gvosgyák Gáborné szül. Francz Paulina egy a saját valamint a nagyszámú rokonság nevében fájdalommal tudatja Gvosgyák Gábornak 1848/9 évi honvéd főhadnagy életének 77. évében, boldog házasságának 53. évében folyó évi szept. hó 21-én történt gyászos elhunytát. A megboldogult hült tetemei folyó évi szeptember hó 23-án délután 16 4 órakor fognak a bácskulai róm. kath. sírkertben örök nyugalomra helyeztetni. Az engesztelő szent mise áldozat folyó évi szeptember hó 24-én reggel 7 órakor a bácskulai róm. kath. templomban fog az urnak bemutatattani. B. Kulán, 1900. évi szeptember hó 22-én. Aldás és béke poraira! özv. Gvosgyák Gáborné szül. Francz Paulina neje, Mészáros szül. Gvosgyák Anna, özv. Szanis szül. Gvosgyák Minni, özv. Sztanis szül. Gvosgyák Fanni, Gvosgyák János testvérei. Francz Mária szögora, özv. Scherer Katalin szül. Francz, özv. Nagy Julia szül. Francz sógornői.

**\* Fertőző betegségek ellen,** melyek leginkább az egészségtelen ivóvíz által terjesztetnek, biztos óvszer a tiszta, egészséges ásványvíz. Felhívjuk tehát szíves olvasóink figyelmét a „Kristály” Szt. Lukácsfürdői hegyi forrás hírdetésére.

(A Persa sah Budapesten. Mint jó hírvő muzulmánok a persák szeszies itar lokat nem isznak s így az udvari ebéden a persa sah és kísérete csak „Kristály” Szent Lukácsfürdői hegyi forrás ásványvizet ittak. Ez azonban igen jól izlett nékik és a díszes Hungária szállónba a hol Budapesten tartózkodásuk alatt laktak, sem kívántak más vizet mint a melyet az udvari ebéden megismertek. A Hungária szálloda igazgatóját Burger urat, Émine Sultane Sadrazami nagyzéret megbízta, hogy a Szt. Lukácsfürdő kútállomat egy nagyobb küldemény Kristály ásványvizet megrendeljen.

(A Tulai francia gummi és halhólyag vezetési 80 krtól 4 ftig, **Engel Mór** úri divatárúk raktárában Zomborban.

(Nagy hihattással bíró találmányról értesít bennünket az előnyösen ismert Weiszbadner Gyula-téle frankfurti ügybét-gyár, a mely egy egészségügyi, mint gyakorlati szempontból és megérdemli a méltatást. Az ügybététek gyártásában ez a találmány teljes változást idézend elő, miért is az érdekelték figyelmét erre kü-

lönösen felhívjuk. Az új ügybétét (matrac) két részből áll; az erős fakeretből a rugókkal és a tulajdonképeni sodronybetétekből, mely egy könnyen kezelhető, ügyesen kidolított zárlattal a rugók fölött meg erősítették. E készülék annyira egyszerű, haszna első tekintetre annyira szembeötöl hogy hasznavehetősége érdekében fölösleges minden magyarázat. Az egész betét két kézműdolgozóval kinyitható, minden részesekeje alaposan és jól tisztítható, az ágyból való terhes kiemelés, mihez két erős ember kellett, elesik; minden kis gyermek elbánnhatik vele, az anyaga pedig természetesen távolról sem használódik nem kopik el annyira mint az előbbi. Kisebb javítások, mint a zsinog szakadása, a rugók kiesése könnyen eszközölhetők. A Rajnamelletti frankfurti betegápolási kiállításnál ez ügybétét nyerte a legnagyobb kitüntetést, az orvosjelölti aranyérmét, úgy szintén a halli általános jótékonyági kiállításnál az aranyérmét, a trieri egészségügyi kiállításnál pedig az állami ezüstérmét. Ez ügybétét Magyarországon is 17627 sz. szabadalommal védve van. A nagyszerű találmány teljes ügykezelését a „Sanitas”-Patent Verwertung-Gesellschaft Frankfurt a. M. G. m. B. H., illetve ennek főképviselője Biber & Loewy Münchenben vette át, a mely az önkészítéshez szükséges engedélyeket kiállítja. Tudakozódásokra szívesen válaszol az említett ezég.

**Városi ügyek.**

(Virilistáknevjegyzéke. Zombor város tanácsa a következő hírdetményt adta ki: Zombor szab. kir. város igazoló választmánya által az 1886. évi XXI. t. cz 25. §-a értelmében az 1901. évre összeállított illetve kiigazítva legtöbb adót fizető bizottsági tagok névjegyzéke a hivatozott törvény 28. §-a rendelkezéshez képest folyó évi szeptember hó 24-étől október hó 8-ig bezárólag Gyurits György városi főjegyző hivatalos helyiségében közzé tette. Ugyanezen névjegyzék ellen felebezések folyó évi október hó 7-éig a városi álföldő bírói választmányhoz ezimezve a város polgármesteréhez nyújtandók be.

(Pályázat leány kiképzésére. Zombor szab. kir. város tanácsától vették a következő pályázati hírdetményt: Zombor szab. kir. város tanácsa ezemell közzírre teszi, hogy a város kezelésében lévő Pálffy Dömötör-téle leánykiképzés-átal pályányból 12 gör. kel. valhasu, szegénysorsu, tőzhez menendő eljegyzett avagy ezen év folyamán már férjhez ment hajadon egyenként 84 korona kiképzési segélyben fog részesíteni. Eannál fogva felhívattak mindazok, a kik az említett segélyre igényt tartanak, hogy szegénységi és erkölcsi, valamint a m. kir. állami anyakönyvi hivatal által kiállított eljegyzési bizonyítványonval esetleg házassági anyakönyvi kivonattal felszerelt folyamodványokat a városi tanács-hoz ezimezve 1. évi október 30-ig annál is inkább nyújtsák be, mert a fenti határidőn túl beadott folyamodványok figyelmen kívül fognak hagyatni.

**Csarnok.**

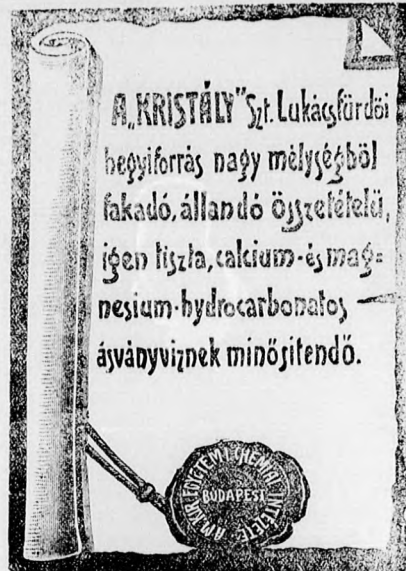
**Emlékül.**  
Örök igazság a természet törvénye: Misen tart örökké, mindennek van vége. A mi most virágzik: az később oihervad. Testünk, mely mostan ép, később majd [leporad]  
Szívünk, mely most dobog és érez melegen Egykoron majd kihül s feloszlik teljes-ni. Kit forog szeretünk, attól el kell válni.

S talán sába tölthet át viszont nem látunk. Megőrögszünk hamar, a sír szélén vagyunk. Keltekkel küszöbny, esz és sok más júnk, Vágyaink megszűnnek, nem pezseg a vértünk. Örülünk, ha eszedben boldogságban állunk. Sőhajva mondjuk mily szép volt az élet. Mikor még szeretünk s viszont szeretének. De ha nem szeretünk és úgy lettünk vőnek. Nem engedünk helyet a szívünk hevőnek; Nem gondolunk vissza az elmúlt időkre. Sőt várjuk a halált, mely megvált örökre. Esdve kérlek ne légy szívednek zarnoka. Add meg neki azt oh! a mihez van joga. Hogy ő is szeressen s azt oh! boldogítsa. Aki viszont szeret s hozzá verset írja.

\* \* \*

**A zombori állami anyakönyvi hivatal kivonata**

1900. szept. 22-étől szeptember 29-éig.  
Született:  
Fiu: 14, leány: 12, összesen 26.  
Házasságot kötöttek:  
Vaszilyevits György öv. Zecsev Ignáczné, szül. Baecsis Xénával.  
Szimendits Samu, Krpeszev Zsófiával.  
Vraçarits János, Petrovits Daniczával.  
M meghaltak:  
Zecsev Juliánna, 8 napos vele született gyengeségben.  
Rácsits Lázár, 5 hónapos tüdőlobban.  
Zimmermann Sámuel, 43 éves, tüdővészben.  
Bosnyacsics József, 21 napos rángőröskben.  
Rácsits Berits Márk, 3 éves görcsös meredésben.  
Súdir Ferenczné szül. Lehvolt Anna, 71 elagglulásban.  
Zurkovits Tivadar 77 éves görcsös légcsőrekedésben.  
Major Ferencz, 21 éves görcsőkben.  
Zsarkovacsiki Vidosszava, 3 hónapos, görcsőkben.  
Plotkoszits Éva, 21 hónapos bélehrutban.  
Nasztaszits Dömötör, 82 éves elagglulásban.  
ö. v. Hannel Vilmosné szül. Markovits Mária, 72 éves elagglulásban.  
Luttkits Emil, 13 hónapos bélehrutban.  
Dorotits Rozália, 2 napos, görcsőkben.  
Szeil Anna 2 éves roncsoló toroklobban.  
ö. v. Hadonia Mihályné szül. Sétáló Agnes, 70 éves elagglulásban.  
Pauditz András, 7 éves agyhártyalobban.



**A "KRISTÁLY" Szt. Lukásfürdői hegyiforrás nagy mélységből fakadó, állandó összetételű, igen tiszt, calcium- és magnesium-hydrocarbonatos ásványviznek minősítendő.**

Zomborban:

Engel és Goldstein, Ifj. Heindlhofer Robert, Mayer István, Grün Gyula, Weiditsger A. és S. Stehler Lajos, Vranjeszevits István, Gúszl Pál és Bőfler Antal urak kereskedében.

Schnelder-tele Páfrány-tókecskak (Galanád-élejtő.)  
Működő embernek le szer visszaadta egészséget  
Aki galanád-féregkeu gyomorjában szenvednek.



Pántlikagiliszta fejéssel, a páfránytókcskak által fájdalom nélkül jótálas mellett, s a legsúlyosabb állapot (6 hét, 8 hét) egészen elhárítja. Ezen kétséggyozteszt, rajonul nélkül, gyors és biztos eredményt jótálas nyújt. Nem azt, ha pántlikagiliszta féreg nincs is jelen. — Az emberek megelégedni. —  
Törvényesen védve.  
Egy eredeti doboz pontos használati utasítással a belső és külső részére 4 fnt postai utánvétellel vagy 3.50 előtérre belülsővel. A pántlikagiliszta tünetet a következők: Az arca helyén válysga, bagyos pontok, két szemközti, lesoványodás, egyaránt, levont nyel, emésztéshetenség, a gyomorban fehértálya módú évrágyval gyakori rosszullet vagy éppen ájulások s szédülés főleg éjszaka, gyomorpanasz, a test megrázdálása, gyomorégés, gyomorhégés, gyakori felhőgés, fejfájás, hárgeség, halmozott mozgások, száraz, sárga-fájdalmak és szurások a belekben, szédülés, a vöröskörny rendeltensége, különösen nőknél, gyökör véletlenül beálló 191919, a búskomorság vast hajjal, elvonat és a halál óráján.  
Egyedül valódi kapható: SCHNEIDER JÓZSEF: Gyógyszerésznél, Resiczán, Főutca 21. (Délmagyarorszag.)

**RIZABADIE**



**IGEN VRAIM' A RIZABADIE**

**VALOBAN A VILAG LEGJOBB CIGARETTA PAPIROSA, MERT A MELETJÉ HOGY KÍNUNÓ IZE VAN TELJES SZÁRZASÁGANÁL FOGVA NEM PERMÖLÖDIK MEG S NEM IS DRÁGA!**

Evi 960 korona fizetéssel vámmalomban ártvői állás van üresedésben; német szerb nyelv okfelvételül szükséges: ilyen minőségben alkalmazottak előnyben részesülnek. Állás mindjárt elfoglalható. Ajánlatok **Molnár-féle gúzmalom** címén Titelre küldendő.

Evi 660 korona fizetéssel, lisztelárusítói állás van üresedésben; német szerb nyelv ismerete föfeltétel. Ovadék 600 korona. Ajánlatok **Molnár Gyula** «Perlaszon»-címén küldendő.

Feloldó szerkesztő: **Dr. Alföldy Arpád** ügyvéd.  
Kiadó-laptulajdonos: **Oblát Károly.**

**Nyilttér\*)**

A legjobb és legerőszegeebb üdítő-ital, mely mint szaxali ital különösen kedv- és borsó-italnak vagy növényi szörpökkel vegyítve külön ízű vegyületeket ad: a

**MATTONI-FÉLE GIESSHÜBLER**

Legjobb és legerőszegebb SÁRKONYÓ-ITAL

olja a szomjat, hűsít és feljeli egyaránt. A legjobb szer a nyári hőszékkasztó hatáson állon.

\*) Ezen rovatért nem felel a szerk.

**HOTTER J. I. R. Szt. József-gyógyszertára a sz. Józsefhez Bécs, XII/2. Schönbrunnerstrasse 182.**

**Hotter-féle Absorbinol.**  
1/2 palaeczk fnt 6--; 1/2 palaeczk fnt 3.50. Eltávolít mindennemű kórovet és zsíros testpadtkot, an elkül, hogy a szert tonice tenne. Erősebb a megismadott és gyenge inakt, elvívó és tonice tesz minden esomót az izmokon és megöven minden gúndástól: különösen bevált epehígjal, esülödágnatnál, patabátyókénel vastag tórúnel, esomeknál az inakon, vastag besokánál, dag-matoknál, ahol lyenek álllének. A terdek remegését megzinteli és meggyógyítja a zúzó dásokat.

**Hotter-féle Agril táppor**  
lovak és szarvasoknak, 1 esomg 80 kr.  
azKittinó pótlék a takarmányhoz a állat ereje és egészségeket fenntartásá; minden arvese, majr, hólyg- és idegbajnál alkalmazandó.

**Hotter-féle holtletem kenőcs**  
1 tégely ára 2 fnt, 1/2 tégely 1 fnt 20 kr.  
Félfimulhatatlan holtletem elítávo-ltessza régi bajoknál is.

**Hotter-féle Training-Fluid**  
1 palaeczk fnt 1.20  
Az inakt és izmokát a mozgógóg korog állandó erőben és feszességben fenntartja, az inaktot a hódolozások után a szegényebb farszadalmakra és vonta-asra lépost. A túlfelületés lövetkezése, a bennlé, szegszítés és meredevelés megelöle sikertel alkalmazható.

**Hotter I. és II. sz. disznópora**  
1 kiló fnt 1.20.  
Legjobb és rendi szer a disznók és vágyanak és az azml jaro emésztésének előmozdítására; különösen bevált orbanéval. A II. számú hasmenésnél alkalmazandó.

**Hotter-féle kolika elleni szer**  
1 üveg 1 fnt 50 kr.  
Lovaknál mindennemű kolika és húgyfakadás, szarvasmatoknál pedig puffadsággellen alkalmazandó.

**állatgyógykeztiményei**  
Teljenkor legkittinóbbjel, melyek számos bizonylat szerint semmi más hsonló szeret által hatásukban el nem érteek. Raktarok a gyógyszerárakban és drográkiában. Fraktár: — Zombor és környéke kérszere: **TÁRCZAI ISTVÁN** gyógyszerész ZOMBOR



**Páratlana THYMOL fog-eréme!**

**THYMOL**  
a legkellemesebb fogtisztító tözser, illó, friss.

**THYMOL**  
ártalmatlan, antiszeptikus, előhozza a fogfajást.

**THYMOL**  
örvényesen védett HAZAI gyártású ny.



**THYMOL**  
előtti, szoptieskonorsóval a fogakat.

**THYMOL**  
nincs benne szesz, Nálkizőhetetlen.

**THYMOL**  
tőlumul mind den más fogtisztítószert.

1 tubus 60 fillér. — Kapható mindenütt.

6 tubus díszes dobozban 3 korona 60 fillérmentve  
Egyedüli készítő és fészékküldési raktár:  
**SCHWARTZ** Hatszergyára  
hygien, ko mint laboratorium.  
Budapest, Damjanich utca 28.  
Gyár raktár és fiókület: Temesvároton.

# Eladó ház.

A Zarándok- (sóház)-utca 105. sz. alatti volt Lusztig-féle ház, 5 szoba, mellékhelyiségek, 1 nagy udvarral, teljesen jó karba helyezve, kedvező feltételek mellett szabad kézből eladó, esetleg november 1-re bérbeadó.

Főlvilágosítást ad:

**Dr. Molnár Gyula ügyvéd**  
Budapest, V. Lipót-körút 23. sz.

Elsőrendű

**darabos szén**  
szobafűtésre kapható kocsiakománnyokban és kisebb mennyiségben a

Zombori  
**EXPORT-GŐZMALOM**  
részv.-társaságnál,  
a legjutányosabb ár mellett.

**Gummi**  
halhólyag  
KÉLETI J.  
Budapest, IV. Kőrösi köz, 17. Alapítvány 1878.

Árak tucatonként eredeti párisi csomagolásban:

Gummi és halhólyag elsőrendű	
Sugármány	1.- 8.- ffr
PCpotes americans (rövid)	2.- 5.- "
uspensorium	0.60 3.- "
árisi női szivaeska (Safety-Sponges)	2.- 6.- "
Irrigator teljesen felszerelve	1.00 - "
Eredeti pessarium oculostium (Peliporus) aienzinga tanár szerint	1.80 2.50 "
„Diana-öv” szab. havibaj elleni kól.	3.50 5.- "
(m minden hólyagok nélkülözhetetlen)	

Árjegyzék ingyen és bérmentve.

**Vilagosság!**  
Az ötlejlesztő gázlámpám, csillár tantorna stb gyönyörű fehér, fényes gázfényt szolgáltatnak. Csövezték vagy hál nem szürkés. Korom és szag nélküli és teljesen veszélytelen világítás. Ezen különféle lámpák izzótestekkel vagy közönséges pillangó égőkkel szállíthatnak.  
Spiritus izzófény égők, állandó melegára ztó láng nélkül, minden petrolum lámpára alkalmazhatók. Spiritus használat 6-ánként  
3 fillér.  
**Uj! Oekonom- spirituszgáz főzőkészülék**  
intenzív szabályozható gázlámpával mindenkor használatkész, gyors sütes és főzés. Egy teljesen felszerelt készülék ára darabonként 7 kor. 50 fillér. Izzótestek szállítható állapotban darabonként 70 fillér.  
— Árjegyzék ingyen és bérmentve. —  
**JOHANNES HAUER,**  
Wien, IV., Gumpendorferstrasse 30.

Egy a zálogházból vissza maradt és jó karban lévő  
**„Biczikly”**  
30 ffrért eladó.  
**Keszler Dezsónél**  
zálogház becsüse, ZOMBOR.

## Acetylen világítási berendezések

városok, falvak, kastélyok, gyárak, vendéglők stb. részére.  
Egyszerű szerkezetű készülék; saját szabadalmunk és gyártmányunk.  
Költségvetések díjmentesen.

## Calciumcarbide a legolcsóbb árban.

**MAUTNER ADOLF és Társai**  
Budapest, V., Arany János-utca 5.

**Gyümölcs és szőlő bor készitési gépek.**  
**Gyümölcs és szőlő sajtók**  
folytonosan haló kettős emeltyű szerkezettel és nyomero szabályzóval.  
A munkaképesség 20% nagyobb mint bármely más sajtónál.  
**Szőlő és gyümölcs zúzó**  
és boggyó morzsolók.  
Teljesen felszerelt szűretelő készülékek.  
Szőlő és gyümölcs őrlők. Aszaló készülékek gyümölcs és főzelék aszálásra, gyümölcs-vagó és hámozó gépek, legjobb szerkezetű szabad. önműködő „Syphonia” gyümölcs és szőlővessző permetező. gyártatnak és szállíthatnak jótállás mellett a legjobb kivitelben

## Mayfarth Ph. és Tarsa

es. kir. kizár. szabad. gazdasági gépgyárak, vasöntöde és gőzhámor.  
**BÉCS, II. Taborstrasse 71.**  
Kittüntetve 400 arany, ezüst és bronz éremmel.  
Az országos mezőgazdasági egylet nagy aranyérme 1899. Szegeden.  
Árjegyzékek ingyen és bérmentve.  
Képviselek és viszontárusítók felvétetnek.